С о д е р ж а н и е

Оспа овец и коз, Греция	23
Катаральная лихорадка овец, Люксембург: последующий отчет № 4	25
Ящур, ЮАР: последующий отчет № 1 (окончательный)	26
Контагиозный метрит лошадей, США: последующий отчет № 2	27
Высокопатогенный грипп птиц, Япония	28
Высокопатогенный грипп птиц, Корея (Республика): последующий отчет № 3	29
Ящур, Иордания	30
Ящур, Иордания	32
Высокопатогенный грипп птиц, Таиланд	33
Чума мелких жвачных, Кения	34
Классическая чума свиней, Бразилия	35
Ящур, Ботсвана: последующий отчет № 4	36
Катаральная лихорадка овец, Люксембург: последующий отчет № 5	37
Классическая чума свиней, Болгария	38
Высокопатогенный грипп птиц, Гонконг (КНР)	39
Высокопатогенный грипп птиц, Вьетнам: последующий отчет № 2	41

Оспа овец и коз, Греция

Сообщение, полученное 11/01/2007 от г-на Спируса Дудунакиса, Руководителя Ветеринарной службы Главного управления Ветеринарных служб, Афины:

Резюме

Тип отчета	срочная нотификация
Дата начала	04/01/2007
Дата подтверждения эпизода	10/01/2007
Дата отчета	11/01/2007
Дата отправки в МЭБ	12/01/2007
Причина нотификации	повторное появление списочной болезни
Дата предыдущей частоты	11/2000
Форма проявления болезни	клиническая
Возбудитель	вирус оспы овец и коз
Тип диагноза	клинический, первоначальное лабораторное тестирование (паразитология, бактериология, микология, гистопатология), углубленное лабораторное тестирование (вирусология, электронная микроскопия, молекулярная биология, иммунология)
Предмет данного отчета	определенная зона в границах страны

Новые очаги

Очаг 1	Саракина, Мандамадос, Лесбос, ВОРЕО АГАО					
Дата начала вспышки	04/01/2007					
Статус очага	эпизод продолжается (или дата завершения эпизода не сообщалась)					
Эпидемиологическая единица	хозяйство					
Пораженные животные	вид(ы)	восприимч.	случаев	падеж	уничтожено	убито
	овцы	159	21	4	155	0
Пораженная популяция	в число восприимчивых входят 92 барана и 67 ягнят					
Всего очагов	Итого очагов: 1					
Статистика очага	вид(ы)	уровень заболеваемости	уровень смертности	летальный исход	потеряно восприимчивых животных*	
	овцы	13.21%	2.52%	19.05%	100.00%	

* Исходя из восприимчивой популяции: по причине падежа, уничтожения или убоя

Эпидемиология

Источник инфекции неизвестен или не доказан

Результаты диагностики

Название и тип лаборатории Афинский институт ветеринарной вирусологии (Государственная лаборатория)

Тесты и результаты

вид(ы)	тест	дата теста	результаты
овцы	иммунодиффузия в агаре	10/01/2007	положит.
овцы	прямая иммунофлуоресценция антител	10/01/2007	положит.
овцы	выделение вируса	22/01/2007	ожидаются

*
* *

Катаральная лихорадка овец, Люксембург

Сообщение, полученное 12/01/2007 от Доктора Артура Беша, Министерство сельского хозяйства, виноделия и сельского развития, Управление Ветеринарной службы, Люксембург:

Резюме

Тип отчета	последующий отчет № 4
Дата начала	24/11/2006
Дата подтверждения эпизода	29/11/2006
Дата отчета	12/01/2007
Дата отправки в МЭБ	12/01/2007
Причина нотификации	первое появление списочной болезни
Форма проявления болезни	субклиническая инфекция
Возбудитель	Orbivirus
Серотип	8
Тип диагноза	углубленное лабораторное тестирование (вирусология, электронная микроскопия, молекулярная биология, иммунология)
Предмет данного отчета	вся страна
Отчеты, связанные с данным эпизодом	Срочная нотификация (30/11/2006) Последующий отчет Nº 1 (08/12/2006) Последующий отчет Nº 2 (15/12/2006) Последующий отчет Nº 3 (05/01/2007) Последующий отчет № 4 (12/01/2007) Последующий отчет № 5 (17/01/2007)

Новые очаги

Очаг 1	Беттендорф, Беттендорф, Дьекирх
Дата начала вспышки	11/01/2007
Статус очага	эпизод продолжается (или дата завершения эпизода не сообщалась)
Эпидемиологическая единица	хозяйство

Пораженные животные

вид(ы)	восприимч.	случаев	падеж	уничтожено	убито
bov	152	1	0	0	0

Всего очагов: Итого очагов: 1

Статистика очага

вид(ы)	уровень заболеваемости	уровень смертности	летальный исход	потеряно восприимчивых животных*
bov	0.66%	0.00%	0.00%	0.00%

* Исходя из восприимчивой популяции: по причине падежа, уничтожения или убоя

Эпидемиология

Источник инфекции: ввоз животных
контакт на пастбищах / в пунктах водопоя с зараженным животным(и)
переносчики

Меры борьбы

Принятые меры борьбы: ограничения на перемещения в стране
скриннинг
зонирование
борьба с беспозвоночными переносчиками (членистоногими)
вакцинация запрещена
лечение пораженных болезнью животных (симптоматическое)

Запланированные меры борьбы: не указано

Результаты диагностики

Название и тип лаборатории: CERVA (Региональная справочная лаборатория)

Тесты и результаты

вид(ы)	тест	дата теста	результаты
bov	ОТ-ПЦР (сдвоенный тест обратной транскрипции и полимеразной цепной реакции)	29/11/2006	положит.

Название и тип лаборатории: Лаборатория ветеринарной медицины (Государственная лаборатория)

Тесты и результаты

вид(ы)	тест	дата теста	результаты
bov	ELISA на выявление антител	11/01/2007	положит.

*
* *

Ящур, ЮАР

Сообщение, полученное 12/01/2007 от Доктора Ботле Модисане, Руководителя Отдела здоровья животных Государственного департамента сельского хозяйства, Претория:

Резюме

Тип отчета	последующий отчет № 1 (окончательный)
Дата начала	31/07/2006
Дата подтверждения эпизода	31/07/2006
Дата отчета	12/01/2007
Дата отправки в МЭБ	12/01/2007
Дата завершения эпизода	15/01/2007
Причина нотификации	повторное появление списочной болезни
Дата предыдущей частоты	2005
Форма проявления болезни	клиническая
Возбудитель	вирус ящура
Серотип	SAT 3
Тип диагноза	клинический, углубленное лабораторное тестирование (вирусология, электронная микроскопия, молекулярная биология, иммунология)
Предмет данного отчета	вся страна
Отчеты, связанные с данным эпизодом	Срочная нотификация (07/08/2006) Последующий отчет № 1 (12/01/2007)
Очаги	о новых очагах в данном отчете не сообщается

Эпидемиология

Источник инфекции	контакт с дикой фауной
Прочие эпидемиологические сведения / комментарии	после проведения двух серий вакцинации, исследования ротовой полости всего крупного рогатого скота, а также обязательного еженедельного осмотра всех противоклещевых прудов 23 ноября 2006 г. пострадавшая зона была объявлена благополучной по ящуру

Меры борьбы

Принятые меры борьбы	вакцинация разрешена без лечения пораженных животных
Запланированные меры борьбы	не указано

Результаты диагностики

Название и тип лаборатории	Отдел экзотических болезней ARC (Ветеринарного института Ондерстепорта Совета сельскохозяйственных исследований) (Справочная лаборатория МЭБ)

Тесты и результаты

вид(ы)	тест	дата теста	результаты
bov	ПЦР	01/08/2006	положит.
bov	ELISA типирования	01/08/2006	положит.
bov	выделение вируса	03/08/2006	положит.

*
* *

Контагиозный метрит лошадей, США

Сообщение, полученное 12/01/2007 от Доктора Петера Фернандеса, Руководителя Отдела зоо- и фитосанитарной инспекции (APHIS) Федерального департамента сельского хозяйства (USDA), Вашингтон:

Резюме

Тип отчета	последующий отчет № 2
Дата начала	04/10/2006
Дата подтверждения эпизода	04/10/2006
Дата отчета	12/01/2007
Дата отправки в МЭБ	18/01/2007
Причина нотификации	первое появление списочной болезни
Форма проявления болезни	субклиническая
Возбудитель	Taylorella equigenitalis
Тип диагноза	углубленное лабораторное тестирование (вирусология, электронная микроскопия, молекулярная биология, иммунология)
Предмет данного отчета	вся страна
Отчеты, связанные с данным эпизодом	срочная нотификация (16/10/2006) последующий отчет № 1 (20/11/2006) последующий отчет № 2 (12/01/2007)
Очаги	о новых очагах в данном отчете не сообщается

Эпидемиология

Источник инфекции	ввоз животных легальная транспортировка животных см. комментарий
Прочие эпидемиологические сведения / комментарии	Последние результаты эпидемиологический исследований (на 5 января 2007 г.): Первая единица - Двух племенных зараженных жеребцов подвергли очистке и антибиотической местной обработке, помимо чего они прошли курс антибиотического лечения. Постановка на культуру мазков, взятых у двух жеребцов по прошествии 21 дня после их последней антибиотической обработки, дала положительный результат на *T.equigenitalis*. Проводится второй курс антибиотического лечения. - 10 кобыл породы Lipizzaner, одна кобыла и один мерин-пробник: 11 кобыл оказались отрицательны в РСК и в трех постановках на культуру; на этом основании протокол их исследования завершен. Постановка на культуру пробы от мерина-пробника дала отрицательные результаты, равно как и проб, что исследовали в тесте на репродукцию. Вторая единица - Протокол исследования 19 кобыл завершен (получено 3 отрицательных результата в тестах постановки на культуру и РСК). Карантин с этих животных снят. Другие эпидемиологические контакты : - Тесты на репродукцию, поставленные на пробах от кобыл и шести других меринов, доставленных в данное хозяйство для отбора семени, завершены и признаны отрицательными. Постановка на культуру и РСК проб, взятых у кобыл, использовавшихся в тестах на репродукцию, оказались отрицательны. Протокол исследования кобыл, первоначально использовавшихся для тестирования шести жеребцов, завершены (3 отрицательных результата при постановке на культуру и в РСК). Карантин снят с 6 жеребцов и 6 кобыл.

Меры борьбы

Принятые меры борьбы	дезинфекция зараженных хозяйств карантин вакцинация разрешена лечение пораженных болезнью животных (внешние половые органы пораженных животных обработаны/продезинфецированы, животные получают курс антибиотического лечения)
Запланированные меры борьбы	не указано

Результаты диагностики

Название и тип лаборатории	Лаборатория Национальных ветеринарных служб (Государственная лаборатория)

Тесты и результаты

вид(ы)	тест	дата теста	результаты
лошади	выделение возбудителя на клеточной культуре	04/10/2006	положит.

*
* *

Высокопатогенный грипп птиц, Япония

Сообщение, полученное 13/01/2007 от Доктора Хирофуми Кужита, Руководителя Бюро безопасности пищевых продуктов и защиты потребителя, Отдел здоровья животных, Токио:

Резюме

Тип отчета	срочная нотификация
Дата начала	10/01/2007
Дата подтверждения эпизода	13/01/2007
Дата отчета	13/01/2007
Дата отправки в МЭБ	13/01/2007
Причина нотификации	повторное появление списочной болезни
Дата предыдущей частоты	05/03/2004
Форма проявления болезни	клиническая
Возбудитель	вирус высокопатогенного гриппа птиц
Серотип	H5
Тип диагноза	клинический, углубленное лабораторное тестирование (вирусология, электронная микроскопия, молекулярная биология, иммунология)
Предмет данного отчета	вся страна

Новые очаги

Очаг 1	г. Киотаке, МИЯЗАКИ
Дата начала вспышки	10/01/2007
Статус очага	эпизод продолжается (или дата завершения эпизода не сообщалась)
Эпидемиологическая единица	хозяйство

Пораженные животные

вид(ы)	восприимч.	случаев	падеж	уничтожено	убито
птица	12000	3800	3800	8200	0

Всего очагов: Итого очагов: 1

Статистика очага

вид(ы)	уровень заболеваемости	уровень смертности	летальный исход	потеряно восприимчивых животных*
птица	31.67%	31.67%	100.00%	100.00%

* Исходя из восприимчивой популяции: по причине падежа, уничтожения или убоя

Эпидемиология

Источник инфекции: неизвестен или не доказан

Меры борьбы

Принятые меры борьбы:
ограничения на перемещения в стране
скриннинг
дезинфекция зараженных хозяйств
карантин
санитарный убой
контроль дикой фауны-резервуара патогенного возбудителя
вакцинация запрещена
без лечения пораженных животных

Запланированные меры борьбы: не указано

Результаты диагностики

Название и тип лаборатории: Национальный институт здоровья животных (Государственная лаборатория)

Тесты и результаты

вид(ы)	тест	дата теста	результаты
птица	РТГА	13/01/2007	положит.
птица	выделение возбудителя *in ovo*	13/01/2007	положит.

*
* *

Высокопатогенный грипп птиц, Корея (Республика)

Сообщение, полученное 13/01/2007 от Доктора Чанг-Сеоб Кима, Руководителя Ветеринарной службы Отдела здоровья животных Министерства сельского хозяйства и лесов (MAF), Сеул:

Резюме

Тип отчета	последующий отчет № 3
Дата начала	22/11/2006
Дата подтверждения эпизода	23/11/2006
Дата отчета	13/01/2007
Дата отправки в МЭБ	13/01/2007
Причина нотификации	повторное появление списочной болезни
Дата предыдущей частоты	20/03/2004
Форма проявления болезни	клиническая
Возбудитель	вирус высокопатогенного гриппа птиц
Серотип	H5N1
Тип диагноза	клинический, первоначальное лабораторное тестирование (паразитология, бактериология, микология, гистопатология), углубленное лабораторное тестирование, анатомопатологический
Предмет данного отчета	вся страна
Отчеты, связанные с данным эпизодом	Срочная нотификация (26/11/2006) Последующий отчет 1 (22/12/2006) Последующий отчет 2 (09/01/2007) Последующий отчет 3 (13/01/2007)
Очаги	о новых очагах в данном отчете не сообщается

Эпидемиология

Источник инфекции	неизвестен или не доказан
Прочие эпидемиологические сведения / комментарии	

Меры борьбы

Принятые меры борьбы	вакцинация запрещена без лечения пораженных животных
Запланированные меры борьбы	не указано

Результаты диагностики

Название и тип лаборатории	Национальная служба карантина и ветеринарных исследований (Государственная лаборатория)

Тесты и результаты

вид(ы)	тест	дата теста	результаты
птица	РТГА	23/11/2006	положит.
птица	реакция торможения неврамидазы	24/11/2006	положит.
птица	полимеразная цепная реакция (ПЦР)	22/11/2006	положит.
птица	сиквенс генной последовательности вируса	25/11/2006	положит.

*
* *

Ящур, Иордания

Сообщение, полученное 14/01/2007 от г-на Фареса Бахита Насера, Управляющего директора Ветеринарного департамента Министерства сельского хозяйства, Амман:

Резюме

Тип отчета	срочная нотификация
Дата начала	01/11/2006
Дата подтверждения эпизода	19/12/2006
Дата отчета	14/01/2007
Дата отправки в МЭБ	15/01/2007
Причина нотификации	повторное появление списочной болезни
Дата предыдущей частоты	05/11/1999
Форма проявления болезни	клиническая
Возбудитель	ящурный вирус
Серотип	O
Тип диагноза	клинический, первоначальное лабораторное тестирование (паразитология, бактериология, микология, гистопатология), углубленное лабораторное тестирование (вирусология, электронная микроскопия, молекулярная биология, иммунология)
Предмет данного отчета	определенная зона в границах страны

Новые очаги

Очаг 1	на востоке от Аль-Далаля, Аль-Дилаль, АЗ ЗАРКА
Дата начала вспышки	01/11/2006
Статус очага	эпизод продолжается (или дата завершения эпизода не сообщалась)
Эпидемиологическая единица	хозяйство

Пораженные животные

вид(ы)	восприимч.	случаев	падеж	уничтожено	убито
bov	2000	200	0	0	0

Пораженная популяция	хромота, гипертермия и поражения в ротовой полости
Очаг 2	к югу от Аль-Карака, Фако, АЛЬ-КАРАК
Дата начала вспышки	26/11/2006
Статус очага	эпизод продолжается (или дата завершения эпизода не сообщалась)
Эпидемиологическая единица	село

Пораженные животные

вид(ы)	восприимч.	случаев	падеж	уничтожено	убито
ovi	1210	600	405	0	0

Пораженная популяция	хромота, поражения в ротовой полости у взрослых овец, падеж молодняка
Всего очагов	Итого очагов: 2

Общее количество пораженных животных

вид(ы)	восприимч.	случаев	падеж	уничтожено	убито
bov	2000	200	0	0	0
ovi	1210	600	405	0	0

Статистика очага

вид(ы)	уровень заболеваемости	уровень смертности	летальный исход	потеряно восприимчивых животных*
bov	10.00%	0.00%	0.00%	0.00%
ovi	49.59%	33.47%	67.50%	33.47%

* Исходя из восприимчивой популяции: по причине падежа, уничтожения или убоя

Эпидемиология

Источник инфекции	легальная транспортировка животных контакт на пастбищах / в пунктах водопоя с зараженным животным(и)

Меры борьбы

Принятые меры борьбы	ограничения на перемещения в стране скриннинг вакцинация по причине вспышек дезинфекция зараженных хозяйств бальнеация / пульверизация карантин вакцинация разрешена лечение пораженных болезнью животных (антибиотическое и антипирическое в ответ на вторичные бактериальные инфекции)
Запланированные меры борьбы	не указано

Результаты диагностики

Название и тип лаборатории Лаборатория животных ресурсов (Государственная лаборатория)

Тесты и результаты

вид(ы)	тест	дата теста	результаты
bov	ELISA на выявление антигена	19/12/2006	положит.
bov	ОТ-ПЦР – сдвоенный тест обратной транскрипции и полимеразной цепной реакции	19/12/2006	положит.
bov	выделение вируса	19/12/2006	положит.
bov	сиквенс вируса	08/01/2007	положит.
ovi	ELISA на выявление антигена	19/12/2006	положит.
ovi	генный сиквенс	08/01/2007	положит.
овцы	ПЦР в режиме реального времени	19/12/2006	положит.
овцы	выделение вируса	19/12/2006	положит.
bov	ELISA 3ABC	25/11/2006	положит.
ovi	ELISA 3ABC	25/11/2006	положит.

*
* *

Ящур, Иордания

Сообщение, полученное 14/01/2007 от от г-на Фареса Бахита Насера, Управляющего директора Ветеринарного департамента Министерства сельского хозяйства, Амман:

Резюме

Тип отчета	срочная нотификация
Дата начала	15/10/2006
Дата подтверждения эпизода	19/12/2006
Дата отчета	14/01/2007
Дата отправки в МЭБ	16/01/2007
Причина нотификации	новый штамм патогенного возбудителя списочной болезни
Форма проявления болезни	клиническая
Возбудитель	вирус
Серотип	A
Тип диагноза	клинический, первоначальное лабораторное тестирование (паразитология, бактериология, микология, гистопатология), углубленное лабораторное тестирование (вирусология, электронная микроскопия, молекулярная биология, иммунология)
Предмет данного отчета	определенная зона в границах страны

Новые очаги

Очаг 1	Восточный Амман, Мугар, АММАН
Дата начала вспышки	15/10/2006
Статус очага	эпизод продолжается (или дата завершения эпизода не сообщалась)
Эпидемиологическая единица	хозяйство

Пораженные животные

вид(ы)	восприимч.	случаев	падеж	уничтожено	убито
bov	1346	270	34	0	0

Пораженная популяция	хромота, падение производства молока, апты в ротовой полости и и на вымени
Всего очагов	Итого очагов: 1

Статистика очага

вид(ы)	уровень заболеваемости	уровень смертности	летальный исход	потеряно восприимчивых животных*
bov	20.06%	2.53%	12.59%	2.53%

* Исходя из восприимчивой популяции: по причине падежа, уничтожения или убоя

Эпидемиология

Источник инфекции	легальная транспортировка животных контакт на пастбищах / в пунктах водопоя с зараженным животным(и)

Меры борьбы

Принятые меры борьбы	ограничения на перемещения в стране дезинфекция зараженных хозяйств бальнеация / пульверизация карантин вакцинация разрешена лечение пораженных болезнью животных (антибиотическое и антипирическое в ответ на вторичные бактериальные инфекции)
Запланированные меры борьбы	вакцинация по причине вспышки

Результаты диагностики

Название и тип лаборатории: Лаборатория животных ресурсов (Государственная лаборатория)

Тесты и результаты

вид(ы)	тест	дата теста	результаты
bov	ELISA на выявление антигена	19/12/2006	положит.
bov	ОТ-ПЦР – сдвоенный тест обратной транскрипции и полимеразной цепной реакции	19/12/2006	положит.
bov	выделение вируса	19/12/2006	положит.
bov	ELISA 3ABC	25/11/2006	положит.

*
* *

Высокопатогенный грипп птиц, Таиланд

Сообщение, полученное 15/01/2007 от Доктора Юкола Лиламтонга, Руководителя департамент сельского развития Министерства сельского хозяйства и кооперативов, Бангкок:

Резюме

Тип отчета	срочная нотификация
Дата начала	09/01/2007
Дата подтверждения эпизода	15/01/2007
Дата отчета	15/01/2007
Дата отправки в МЭБ	16/01/2007
Причина нотификации	повторное появление списочной болезни
Дата предыдущей частоты	16/07/2006
Форма проявления болезни	клиническая
Возбудитель	вирус высокопатогенного гриппа птиц
Серотип	H5N1
Тип диагноза	подозрение, клинический, первоначальное лабораторное тестирование (паразитология, бактериология, микология, гистопатология), углубленное лабораторное тестирование (вирусология, электронная микроскопия, молекулярная биология, иммунология), анатомопатологический
Предмет данного отчета	определенная зона в границах страны

Новые очаги

Очаг 1 ФИЦАНУЛОК (деревня № 5, ПлайЧумПол, Муанг)

Пораженные животные

вид(ы)	восприимч.	случаев	падеж	уничтожено	убито
птица	2100	130	100	1970	0

Всего очагов Итого очагов: 1

Статистика очага

вид(ы)	уровень заболеваемости	уровень смертности	летальный исход	потеряно восприимчивых животных*
птица	6.19%	4.76%	76.92%	98.57%

* Исходя из восприимчивой популяции: по причине падежа, уничтожения или убоя

Эпидемиология

Источник инфекции	выясняется
Прочие эпидемиологические сведения / комментарии	В период 3 января – 3 февраля 2007 г. в Таиланде проводится первая в этом году кампания по интенсивному надзору. Данный очаг является первым в 2007 году. Он соответствует ныне действующему определению случая гриппа птиц, выявленному в ходе активного клинического надзора.

Меры борьбы

Принятые меры борьбы	ограничения на перемещения в стране скриннинг дезинфекция зараженных хозяйств бальнеация / пульверизация карантин санитарный убой зонирование вакцинация запрещена без лечения пораженных животных
Запланированные меры борьбы	не указано

Результаты диагностики

Название и тип лаборатории: Центр ветеринарных исследований и развития северной области Таиланда, департамент развития животноводства, провинция Пицанулоке (местная лаборатория)

Тесты и результаты

вид(ы)	тест	дата теста	результаты
птица	гемагглютинация	15/01/2007	положит.
птица	торможение гемагглютинации	15/01/2007	положит.
птица	ОТ-ПЦР – сдвоенный тест обратной транскрипции и полимеразной цепной реакции	11/01/2007	положит.
птица	выделение вируса	15/01/2007	положит.

*
* *

Чума мелких жвачных, Кения

Сообщение, полученное 15/01/2007 от Доктора Жозефа Омачи Мусы, Руководителя Ветеринарной службы Министерства животноводства и рыболовства, Департамент Ветеринарных служб, Кения:

Резюме

Тип отчета	срочная нотификация
Дата начала	03/08/2006
Дата подтверждения эпизода	17/08/2006
Дата отчета	15/01/2007
Дата отправки в МЭБ	16/01/2007
Причина нотификации	первое появление списочной болезни
Форма проявления болезни	клиническая
Возбудитель	-
Тип диагноза	клинический, углубленное лабораторное тестирование (вирусология, электронная микроскопия, молекулярная биология, иммунология), анатомопатологический
Предмет данного отчета	вся страна

Новые очаги

Очаг 1 и 2 — ДОЛИНА РИФТ (Натиира, Оропой, Туркана; Сонгот, Оропой, Туркана)

Пораженные животные

вид(ы)	восприимч.	случаев	падеж	уничтожено	убито
овцы	6500	3400	1690	0	0

Всего очагов — Итого очагов: 2

Статистика очага

вид(ы)	уровень заболеваемости	уровень смертности	летальный исход	потеряно восприимчивых животных*
овцы	52.31%	26.00%	49.71%	26.00%

* Исходя из восприимчивой популяции: по причине падежа, уничтожения или убоя

Эпидемиология

Источник инфекции — нелегальная транспортировка животных
контакт на пастбищах / в пунктах водопоя с зараженным животным(и)

Меры борьбы

Принятые меры борьбы — ограничения на перемещения в стране
скриннинг
вакцинация по причине вспышек
карантин
вакцинация разрешена
лечение пораженных болезнью животных (антибиотическое)

Запланированные меры борьбы — не указано

Результаты диагностики

Название и тип лаборатории — Кенийский институт сельскохозяйственных исследований (Государственная лаборатория)

Тесты и результаты

вид(ы)	тест	дата теста	результаты
овцы/козы	компететивная ELISA ELISA	17/08/2006	положит.
овцы/козы	ПЦР – полимеразная цепная реакция	17/08/2006	положит.
овцы/козы	ПЦР – полимеразная цепная реакция	17/08/2006	положит.

Название и тип лаборатории — Центральная ветеринарная лаборатория, Кабете (Государственная лаборатория)

Тесты и результаты

вид(ы)	тест	дата теста	результаты
овцы/козы	компететивная ELISA (c-ELISA	17/08/2006	положит.
овцы/козы	ПЦР – полимеразная цепная реакция	17/08/2006	положит.
овцы/козы	ПЦР – полимеразная цепная реакция	17/08/2006	положит.

*
* *

Классическая чума свиней, Бразилия

Сообщение, полученное 16/01/2007 от Доктора Жамиля Гомеса де Сузы, Председателя Региональной комиссии МЭБ, Департамент здоровья животных Министерства сельского хозяйства и рыболовства, Бразилия:

Резюме

Тип отчета	срочная нотификация
Дата начала	05/01/2007
Дата подтверждения эпизода	15/01/2007
Дата отчета	16/01/2007
Дата отправки в МЭБ	17/01/2007
Причина нотификации	повторное появление списочной болезни
Дата предыдущей частоты	02/06/2006
Форма проявления болезни	клиническая
Возбудитель	вирус классической чумы свиней
Тип диагноза	клинический, углубленное лабораторное тестирование (вирусология, электронная микроскопия, молекулярная биология, иммунология)
Предмет данного отчета	определенная зона в границах страны

Новые очаги

Очаг 1	Каукая, Каукая, ЧЕАРА
Дата начала вспышки	16/01/2007
Статус очага	эпизод продолжается (или дата завершения эпизода не сообщалась)
Эпидемиологическая единица	хозяйство

Пораженные животные

вид(ы)	восприимч.	случаев	падеж	уничтожено	убито
свиньи	32	3	3		

Пораженная популяция	выращивание для личного потребления
Всего очагов	Итого очагов: 1

Статистика очага

вид(ы)	уровень заболеваемости	уровень смертности	летальный исход	потеряно восприимчивых животных*
свиньи	9.38%	9.38%	100.00%	9.38%

* Исходя из восприимчивой популяции: по причине падежа, уничтожения или убоя

Эпидемиология

Источник инфекции	неизвестен или не доказан
Прочие эпидемиологические сведения / комментарии	Сообщение в Официальную ветеринарную службу поступило от владельца животных. В хозяйстве установлен карантин. Штат Чеара не находится в границах зоны, объявленной на национальном уровне в качестве благополучной по классической чуме свиней.

Меры борьбы

Принятые меры борьбы	ограничения на перемещения в стране карантин зонирование вакцинация запрещена без лечения пораженных животных
Запланированные меры борьбы	дезинфекция зараженных хозяйств санитарный убой

Результаты диагностики

Название и тип лаборатории	Национальная лаборатория животноводства (LANAGRO-PE), Ресифе (Пернамбуко) (Государственная лаборатория)

Тесты и результаты

вид(ы)	тест	дата теста	результаты
свиньи	выделение вируса	15/01/2007	положит.

*
* *

Ящур, Ботсвана

Сообщение, полученное 16/01/2007 от Доктора Мусы Фаникисо, Руководителя Департамента животноводства и здоровья животных Министерства сельского хозяйства, Габороне:

Резюме

Тип отчета	последующий отчет № 4
Дата начала	01/06/2006
Дата подтверждения эпизода	07/06/2006
Дата отчета	16/01/2007
Дата отправки в МЭБ	17/01/2007
Причина нотификации	повторное появление списочной болезни
Дата предыдущей частоты	15/08/2005
Форма проявления болезни	клиническая
Возбудитель	ящурный вирус
Серотип	SAT 1
Тип диагноза	подозрение, клинический, первоначальное лабораторное тестирование (паразитология, бактериология, микология, гистопатология), углубленное лабораторное тестирование (вирусология, электронная микроскопия, молекулярная биология, иммунология)
Предмет данного отчета	вся страна
Отчеты, связанные с данным эпизодом	Срочная нотификация (15/06/2006 Последующий отчет № 1 (06/07/2006) Последующий отчет № 2 (10/08/2006) Последующий отчет № 3 (07/11/2006) Последующий отчет № 4 (16/01/2007)

Эпидемиология

Источник инфекции	контакт с дикими животными
Прочие эпидемиологические сведения / комментарии	Пораженное болезнью стадо в Мученье подвергли вакцинации одновременно с остальным поголовьем района в декабре 2006 г. Вакцинация была проведена после обследования ротовой полости и клинического осмотра копыт на предмет признаков ящура. Новых случаев выявить не удалось. У других восприимчивых животных признаки болезни отсутствовали.

Меры борьбы

Принятые меры борьбы	скриннинг вакцинация по причине вспышек дезинфекция зараженных хозяйств карантин вакцинация разрешена без лечения пораженных животных
Запланированные меры борьбы	не указано

Результаты диагностики

Название и тип лаборатории	Ботсванский вакцинный институт, Габороне (Государственная лаборатория)

Тесты и результаты

вид(ы)	тест	дата теста	результаты
bov	ELISA типирования	07/06/2006	положит.

*
* *

Катаральная лихорадка овец, Люксембург

Сообщение, полученное 17/01/2007 от Доктора Артура Беша, Министерство сельского хозяйства, виноделия и сельского развития, Управление Ветеринарной службы, Люксембург:

Резюме

Тип отчета	последующий отчет № 5
Дата начала	24/11/2006
Дата подтверждения эпизода	29/11/2006
Дата отчета	17/01/2007
Дата отправки в МЭБ	17/01/2007
Причина нотификации	первое появление списочной болезни
Форма проявления болезни	субклиническая инфекция
Возбудитель	Orbivirus
Серотип	8
Тип диагноза	углубленное лабораторное тестирование (вирусология, электронная микроскопия, молекулярная биология, иммунология)
Предмет данного отчета	вся страна
Отчеты, связанные с данным эпизодом	Срочная нотификация (30/11/2006) Последующий отчет Nº 1 (08/12/2006) Последующий отчет Nº 2 (15/12/2006) Последующий отчет Nº 3 (05/01/2007) Последующий отчет № 4 (12/01/2007) Последующий отчет № 5 (17/01/2007)

Новые очаги

Очаг 1	Хупперданг, Гейнершейд, КЛЕРВО					
Дата начала вспышки	16/01/2007					
Статус очага	эпизод продолжается (или дата завершения эпизода не сообщалась)					
Эпидемиологическая единица	хозяйство					
Пораженные животные	вид(ы)	восприимч.	случаев	падеж	уничтожено	убито
	bov	151	1	0	0	0
Всего очагов	Итого очагов: 1					
Статистика очага	вид(ы)	уровень заболеваемости	уровень смертности	летальный исход	потеряно восприимчивых животных*	
	bov	0.66%	0.00%	0.00%	0.00%	
	* Исходя из восприимчивой популяции: по причине падежа, уничтожения или убоя					

Эпидемиология

Источник инфекции	неизвестен или не доказан переносчики

Меры борьбы

Принятые меры борьбы	ограничения на перемещения в стране скриннинг зонирование борьба с беспозвоночными переносчиками (членистоногими) вакцинация запрещена лечение пораженных болезнью животных (симптоматическое)
Запланированные меры борьбы	не указано

Результаты диагностики

Название и тип лаборатории	CERVA (Региональная справочная лаборатория)			
Тесты и результаты	вид(ы)	тест	дата теста	результаты
	bov	ОТ-ПЦР (сдвоенный тест обратной транскрипции и полимеразной цепной реакции)	29/11/2006	положит.
Название и тип лаборатории	Люксембургская лаборатория ветеринарной медицины (Государственная лаборатория)			
Тесты и результаты	вид(ы)	тест	дата теста	результаты
	bov	ELISA на выявление антител	16/01/2007	положит.

*
* *

Классическая чума свиней, Болгария

Сообщение, полученное 17/01/2007 от г-на Н. Т. Белева, Председателя Региональной комиссии МЭБ по Европе, Делегата в МЭБ, Региональное представительство МЭБ по Европе, София:

Резюме

Тип отчета	срочная нотификация
Дата начала	15/01/2007
Дата подтверждения эпизода	17/01/2007
Дата отчета	17/01/2007
Дата отправки в МЭБ	18/01/2007
Причина нотификации	повторное появление списочной болезни
Дата предыдущей частоты	28/07/2006
Форма проявления болезни	клиническая
Возбудитель	вирус классической чумы свиней
Тип диагноза	клинический, первоначальное лабораторное тестирование (паразитология, бактериология, микология, гистопатология), анатомопатологический
Предмет данного отчета	определенная зона в границах страны
Отчеты, связанные с данным эпизодом	с
Очаги	о новых очагах в данном отчете не сообщается

Новые очаги

Очаг 1	Смядово, Смядово, Смядово, СУМЕН
Дата начала вспышки	15/01/2007
Статус очага	эпизод продолжается (или дата завершения эпизода не сообщалась)
Эпидемиологическая единица	село

Пораженные животные

вид(ы)	восприимч.	случаев	падеж	уничтожено	убито
свиньи	182	6	4	178	0

Всего очагов: Итого очагов: 1

Статистика очага

вид(ы)	уровень заболеваемости	уровень смертности	летальный исход	потеряно восприимчивых животных*
свиньи	3.30%	2.20%	66.67%	100.00%

* Исходя из восприимчивой популяции: по причине падежа, уничтожения или убоя

Эпидемиология

Источник инфекции: неизвестен или не доказан

Меры борьбы

Принятые меры борьбы:
ограничения на перемещения в стране
скриннинг
дезинфекция зараженных хозяйств
бальнеация / пульверизация
карантин
санитарный убой
контроль дикой фауны-резервуара патогенного возбудителя
зонирование
вакцинация запрещена
без лечения пораженных животных

Запланированные меры борьбы: не указано

Результаты диагностики

Название и тип лаборатории: Национальная справочная лаборатория по классической чуме свиней (Государственная лаборатория)

Тесты и результаты

вид(ы)	тест	дата теста	результаты
свиньи	тест прямой иммунофлуоресценции	17/01/2007	положит.

*
* *

Высокопатогенный грипп птиц, Гонконг (КНР)

Сообщение, полученное 17/01/2007 от Доктора Китмана Диртинга, Руководителя Ветеринарной службы Департамента ветеринарных лабораторий, сельского хозяйства, рыболовства и хранения, Гонконг:

Резюме

Тип отчета	срочная нотификация
Дата начала	29/12/2006
Дата подтверждения эпизода	15/01/2007
Дата отчета	17/01/2007
Дата отправки в МЭБ	17/01/2007
Причина нотификации	повторное появление списочной болезни
Дата предыдущей частоты	02/2006
Форма проявления болезни	клиническая
Возбудитель	вирус высокопатогенного гриппа птиц
Серотип	H5N1
Тип диагноза	клинический, первоначальное лабораторное тестирование (паразитология, бактериология, микология, гистопатология), углубленное лабораторное тестирование (вирусология, электронная микроскопия, молекулярная биология, иммунология)
Предмет данного отчета	вся страна

Новые очаги

Очаг 1	Лейтон роад, Саузвей бей, Гонконг, ГОНКОНГ
Дата начала вспышки	29/12/2006
Статус очага	эпизод продолжается (или дата завершения эпизода не сообщалась)
Эпидемиологическая единица	не применима

Пораженные животные

вид(ы)	восприимч.	случаев	падеж	уничтожено	убито
дикая фауна	6	6	6	0	0

Пораженная популяция	чешуйчатая амадина
Всего очагов	Итого очагов: 1

Статистика очага

вид(ы)	уровень заболеваемости	уровень смертности	летальный исход	потеряно восприимчивых животных*
дикая фауна	100.00%	100.00%	100.00%	100.00%

* Исходя из восприимчивой популяции: по причине падежа, уничтожения или убоя

Эпидемиология

Источник инфекции	неизвестен или не доказан
Прочие эпидемиологические сведения / комментарии	Чешуйчатая амадина распространена области, ограниченной Южным Китаем с юга, Юнанем – с востока, а также в Ганцзи, Фуяне, в Taipei China и Хайнане, на севере Таиланда, в Лаосе, Камбодже и Вьетнаме. Птица обитает повсюду в Гонконге. Вирус был подтвержден как вирус высокопатогенного гриппа птиц субтипа H5N1. Во всех птицехозяйствах и других местах Гонконга действует система интенсивного надзора. Во всех куроводческих хозяйствах проводится плановая вакцинация инактивированной вакциной H5N2. В каждой партии цыплят имеется по 60 невакцинированных контрольных особей, которых состоят под постоянным контролем в течение всего производственного срока партии.

Меры борьбы

Принятые меры борьбы	скриннинг вакцинация разрешена без лечения пораженных животных
Запланированные меры борьбы	не указано

Результаты диагностики

Название и тип лаборатории	Ветеринарная лаборатория Тай Лунг, AFCD (Agriculture, Fisheries and Conservation Department), Гонконг (Государственная лаборатория)

Тесты и результаты

вид(ы)	тест	дата теста	результаты
дикая фауна	генный сиквенс	15/01/2007	положит.
дикая фауна	РТГА	10/01/2007	положит.
дикая фауна	сдвоенный тест обратной транскрипции и полимеразной цепной реакции в режиме реального времени (ОТ-ПЦР)	15/01/2007	положит.

Название и тип лаборатории	Гонконгский университет (Государственная лаборатория)			
	вид(ы)	тест	дата теста	результаты
Тесты и результаты	дикая фауна	генный сиквенс	15/01/2007	положит.
	дикая фауна	РТГА	10/01/2007	положит.
	дикая фауна	сдвоенный тест обратной транскрипции и полимеразной цепной реакции в режиме реального времени (ОТ-ПЦР)	15/01/2007	положит.

*
* *

Высокопатогенный грипп птиц, Вьетнам

Сообщение, полученное 17/01/2007 от г-на Буя Кванг Анха, Руководителя, Служба здоровья животных, Министерство сельского хозяйства и сельского развития, Ханой:

Резюме

Тип отчета	последующий отчет № 2
Дата начала	06/12/2006
Дата подтверждения эпизода	19/12/2006
Дата отчета	17/01/2007
Дата отправки в МЭБ	17/01/2007
Причина нотификации	повторное появление списочной болезни
Дата предыдущей частоты	10/08/2006
Форма проявления болезни	клиническая
Возбудитель	вирус высокопатогенного гриппа птиц
Серотип	H5N1
Тип диагноза	клинический, первоначальное лабораторное тестирование (паразитология, бактериология, микология, гистопатология), углубленное лабораторное тестирование (вирусология, электронная микроскопия, молекулярная биология, иммунология)
Предмет данного отчета	вся страна
Отчеты, связанные с данным эпизодом	Срочная нотификация (19/12/2006) Последующий отчет № 1 (04/01/2007) Последующий отчет № 2 (17/01/2007)

Новые очаги

Очаг 1	Винг Хунг, Винг Хунг, Вин Лой, БАС ЛЬЁ					
Дата начала вспышки	07/01/2007					
Статус очага	эпизод продолжается (или дата завершения эпизода не сообщалась)					
Эпидемиологическая единица	село					
Пораженные животные	вид(ы)	восприимч.	случаев	падеж	уничтожено	убито
	птица	700	280	220	350	0
Очаг 2	Вин Бин Нам, Вин Бин Нам, Вин Туан, КЬЕН ГЬЯНГ					
Дата начала вспышки	07/01/2007					
Статус очага	эпизод продолжается (или дата завершения эпизода не сообщалась)					
Эпидемиологическая единица	село					
Пораженные животные	вид(ы)	восприимч.	случаев	падеж	уничтожено	убито
	птица	650	30	12	585	0
Очаг 3	ТТ. Кай Нуок, ТТ. Кай Нуок, Кай Нуок, ЧА МАУ					
Дата начала вспышки	01/01/2007					
Статус очага	эпизод продолжается (или дата завершения эпизода не сообщалась)					
Эпидемиологическая единица	хозяйство					
Пораженные животные	вид(ы)	восприимч.	случаев	падеж	уничтожено	убито
	птица	32	2	2	13	0
Очаг 4	Лонг Дьен Донг, Лонг Дьен Донг, Донг Хай, БАС ЛЬЁ					
Дата начала вспышки	14/01/2007					
Статус очага	эпизод продолжается (или дата завершения эпизода не сообщалась)					
Эпидемиологическая единица	село					
Пораженные животные	вид(ы)	восприимч.	случаев	падеж	уничтожено	убито
	птица	2000	1505	500	1500	0
Очаг 5	Ми Хуонг, Ми Хуонг, Ми Ту, СОК ТРАНГ					
Дата начала вспышки	14/01/2007					
Статус очага	эпизод продолжается (или дата завершения эпизода не сообщалась)					
Эпидемиологическая единица	село					
Пораженные животные	вид(ы)	восприимч.	случаев	падеж	уничтожено	убито
	птица	200	66	52	134	0

Очаг 6	Хунг Тан, Хунг Тан, Вин Лой, БАС ЛЬЁ
Дата начала вспышки	09/01/2007
Статус очага	эпизод продолжается (или дата завершения эпизода не сообщалась)
Эпидемиологическая единица	село

Пораженные животные	вид(ы)	восприимч.	случаев	падеж	уничтожено	убито
	птица	150	10	10	100	0

Очаг 7	Донг Ноа, Донг Ноа, Ан Бьен, КЬЕН ГЬЯНГ
Дата начала вспышки	06/01/2007
Статус очага	эпизод продолжается (или дата завершения эпизода не сообщалась)
Эпидемиологическая единица	село

Пораженные животные	вид(ы)	восприимч.	случаев	падеж	уничтожено	убито
	птица	2000	300	179	1600	0

Очаг 8	Лонг Тан, Лонг Тан, Вин Лой, БАС ЛЬЁ
Дата начала вспышки	04/01/2007
Статус очага	эпизод продолжается (или дата завершения эпизода не сообщалась)
Эпидемиологическая единица	село

Пораженные животные	вид(ы)	восприимч.	случаев	падеж	уничтожено	убито
	птица	1500	230	198	1020	0

Очаг 9	Дин Хоа, Дин Хоа, Го Као, КЬЕН ГЬЯНГ
Дата начала вспышки	08/01/2007
Статус очага	эпизод продолжается (или дата завершения эпизода не сообщалась)
Эпидемиологическая единица	село

Пораженные животные	вид(ы)	восприимч.	случаев	падеж	уничтожено	убито
	птица	300	42	31	258	0

Очаг 10	Нам Ен, Нам Ен, Ан Бьен, КЬЕН ГЬЯНГ
Дата начала вспышки	05/01/2007
Статус очага	эпизод продолжается (или дата завершения эпизода не сообщалась)
Эпидемиологическая единица	село

Пораженные животные	вид(ы)	восприимч.	случаев	падеж	уничтожено	убито
	птица	2000	215	129	1485	0

Очаг 11	Вин Ми Б, Вин Ми Б, Хоа Бин, БАС ЛЬЁ
Дата начала вспышки	14/01/2007
Статус очага	эпизод продолжается (или дата завершения эпизода не сообщалась)
Эпидемиологическая единица	село

Пораженные животные	вид(ы)	восприимч.	случаев	падеж	уничтожено	убито
	птица	120	50	31	50	0

Очаг 12	Туан Ан, Туан Ан, Бин Мин, ВИН ЛОНГ
Дата начала вспышки	07/01/2007
Статус очага	эпизод продолжается (или дата завершения эпизода не сообщалась)
Эпидемиологическая единица	село

Пораженные животные	вид(ы)	восприимч.	случаев	падеж	уничтожено	убито
	птица	40	20	10	10	0

Очаг 13	Чау Хунг А, Чау Хунг А, Вин Лой, БАС ЛЬЁ
Дата начала вспышки	04/01/2007
Статус очага	эпизод продолжается (или дата завершения эпизода не сообщалась)
Эпидемиологическая единица	село

Пораженные животные	вид(ы)	восприимч.	случаев	падеж	уничтожено	убито
	птица	100	20	12	50	0

Очаг 14	Тан Хунг Донг, Тан Хунг Донг, Чай Нуок, ЧА МАУ
Дата начала вспышки	01/01/2007
Статус очага	эпизод продолжается (или дата завершения эпизода не сообщалась)
Эпидемиологическая единица	село

Пораженные животные	вид(ы)	восприимч.	случаев	падеж	уничтожено	убито
	птица	33	1	1	32	0

Очаг 15	Понг Тан, Понг Тан, Жиа Рай, БАС ЛЬЁ
Дата начала вспышки	03/01/2007
Статус очага	эпизод продолжается (или дата завершения эпизода не сообщалась)
Эпидемиологическая единица	село

Пораженные животные	вид(ы)	восприимч.	случаев	падеж	уничтожено	убито
	птица	356	160	92	200	0

Очаг 16	Ми Ксуен, ТТ. Ми Ксуен, Ми Ксуен, СОК ТРАНГ
Дата начала вспышки	04/01/2007
Статус очага	эпизод продолжается (или дата завершения эпизода не сообщалась)
Эпидемиологическая единица	село

Пораженные животные	вид(ы)	восприимч.	случаев	падеж	уничтожено	убито
	птица	20	8	8	12	0

Очаг 17	Тан Ан, Тан Ан, Нгок Гьен, ЧА МАУ
Дата начала вспышки	01/01/2007
Статус очага	эпизод продолжается (или дата завершения эпизода не сообщалась)
Эпидемиологическая единица	село

Пораженные животные	вид(ы)	восприимч.	случаев	падеж	уничтожено	убито
	птица	9	5	5	4	0

Очаг 18	Понг Тан Донг, Понг Тан Донг, Жиа Рай, БАС ЛЬЁ
Дата начала вспышки	05/01/2007
Статус очага	эпизод продолжается (или дата завершения эпизода не сообщалась)
Эпидемиологическая единица	село

Пораженные животные	вид(ы)	восприимч.	случаев	падеж	уничтожено	убито
	птица	200	25	17	175	0

Очаг 19	Там Нгай, Там Нгай, Чау Ке, ТРА ВИН
Дата начала вспышки	12/01/2007
Статус очага	эпизод продолжается (или дата завершения эпизода не сообщалась)
Эпидемиологическая единица	село

Пораженные животные	вид(ы)	восприимч.	случаев	падеж	уничтожено	убито
	птица	1500	880	210	320	0

Всего очагов	Итого очагов: 19

Общее количество пораженных животных	вид(ы)	восприимч.	случаев	падеж	уничтожено	убито
	птица	11910	3849	1719	7898	0

Статистика очага	вид(ы)	уровень заболеваемости	уровень смертности	летальный исход	потеряно восприимчивых животных*
	птица	32.32%	14.43%	44.66%	80.75%

* Исходя из восприимчивой популяции: по причине падежа, уничтожения или убоя

Эпидемиология

Источник инфекции	неизвестен или не доказан

Меры борьбы

Принятые меры борьбы	ограничения на перемещения в стране скриннинг дезинфекция зараженных хозяйств бальнеация / пульверизация карантин частичный санитарный убой зонирование вакцинация разрешена без лечения пораженных животных
Запланированные меры борьбы	вакцинация по причине вспышек контроль дикой фауны-резервуара патогенного возбудителя

Результаты диагностики

Название и тип лаборатории: Бюро здоровья животных Региона VII (Государственная лаборатория)

	вид(ы)	тест	дата теста	результаты
Тесты и результаты	птица	сдвоенный тест обратной транскрипции и полимеразной цепной реакции в режиме реального времени (ОТ-ПЦР)	19/12/2006	положит.

*
* *

Все публикации МЭБ (Всемирной организации здравоохранения животных) защищены международным копирайтом. Для копирования, воспроизведения, перевода, адаптации и публикации выдержек из них в газетах, журналах, документах, книгах, электронных документах и всех других общедоступных средствах информации для целей информирования, обучения, коммерции – обязательно получение письменного разрешения МЭБ.

Используемые в настоящей публикации определения и названия, а также форма представления данных не свидетельствуют о позиции МЭБ по отношению к легальному статусу каких бы то ни было стран, территорий, городов и зон, их управлению, размеру и линии границ.

Ответственность за точку зрения в подписанных статьях несут их авторы. Упоминание отдельных фирм или продуктов, зарегистрированных в реестрах производителями – вне зависимости от того, являются ли их названия защищенными – не означает, что таковые фирмы или продукты рекомендуются МЭБ или ставятся в привилегированное положение сравнительно с теми, что не упоминаются.